

EL DIA

Diario de la mañana

Administrador, Jose Joaquin Garcia

AÑO IV

SAN JOSÉ, DOMINGO 3 DE JULIO DE 1904

NUM. 1.093

CERVE-
CERIA

TRAUBE

LAGER
BIER

CERVEZA NEGRA MARCA ESTRELLA

Best Stout Porter

“La Buenaventura”

Conocido establecimiento de abarrotes y licores

SE HA TRASLADADO

frente al Parque Central en la esquina diagonal á la Botica Francesa, lo que avisa á sus favorecedores.

En el mismo establecimiento se encuentra en depósito todos los artículos que fabrica don Eloy González como son: puros y cigarrillos de todas clases; harina de maíz, gofio y café molido, todo se vende al precio de fabrica. También se desea en alquiler un buen billar.

HOTEL FRANCES

— DE —

Francisco Carranza

25 varas de la estación del ferrocarril

ESPARTA

Desde hace tiempo que es conocido este famoso Hotel.— Cuartos cómodos é higiénicos. Mesa excelente.— Servicio especial.— Trato esmerado de su propietario.

El propietario se encargará de la conducción del equipaje de los viajeros sin cobrarles remuneración alguna.

Precios sin competencia

1° | 6. | 904.

Buen negocio

Hará quien compre una finca en el Cantón de Mora, situada en el punto denominado el Rodeo.”

Se vende en buenas condiciones para el comprador. Para informes y demás condiciones, entenderse en ésta con don Juan Rojas Salas almacen de Mr. Asch, y en Pacaca con don José Campo H, Jefatura Política.—San José, 14 de mayo de 1904

EL DIA

Oficinas é Imprenta:

Calle 20, Norte, número 133, 40 varas al Norte del Correo.

OBSERVACIONES

Este periódico se publica todos los días con excepción de los siguientes á los festivos.

Circula en la mañana y las oficinas permanecen abiertas hasta las 10 ó 11 de la noche.

Los trabajos de colaboradores y correspondientes serán revisados, corregidos ó rechazados por la Dirección, cuando lo estime conveniente.

Las correspondencias muy extensas ó que no traten de asuntos de interés público no se admitirán, así como tampoco artículos violentos ó ataques personales quien quiera que sea la persona á que se dirijan.

En la sección “Comunicados” se publicará todo lo que revista interés particular.

Los originales de todo trabajo, especialmente los comunicados deberán ser firmados para el efecto de la ley.

No se devuelven originales.

TARIFA

Suscripción mensual.... C, 1-00
Número suelto..... ” 0-05
” atrasado..... ” 0-10
Avisos y comunicados á precios bajos y convencionales.

Lotes! Lotes!

de terreno para edificar, en uno de los mejores puntos de la ciudad, á orillas de calles anchas y magníficamente macadamizadas se venden A PRECIOS DE SITUACION Y CON comodidades para el pago. PUEDEN SUMINISTRAR SE, á la vez, los materiales para edificar, hacerse planos y presupuestos y dirigir las obras sin mayor costo. Ahora que se vota reacción maucada en la vida económica hay que aprovechar la ocasión. Informes: casilla n° 539

J. I. Toledo López,

MEDICO Y CIRUJANO

de las Facultades de Paris y Guatemala

Especialista en enfermedades propias de las mujeres.

Consultas de 12 m. á 3 p. m. Casa del Dr. don Gerardo Echeverría.—Calle 21, Sur.

9 | 6 | 904

Jesús Zeledón

Pintor y dorador

Ofrece sus servicios en lo concerniente á estos dos ramos tanto en bruñidos, cincelados ó mates. Se le encuentra en la casa situada entre la Avenida 11 y Calle Central.—12.5.904.

La Relojería Suiza

— DE —

ALCIDES CHAPATTE

situada en la esquina y en los bajos del Hotel Internacional, tiene á la orden de sus distinguidos favorecedores un verdadero surtido de novedades en los ramos de joyería y relojería.

Anillos y piedras preciosas de todas clases y precios. Relojes para hombres desde 3 colones. Preciosos relojes para señora entre los que actualmente hay unos bellísimos á 40 colones.

No hay que olvidar que lo que esta casa vende lo garantiza.

J. J. MENDOZA

Pintor y tapizador de casas

AVENIDA CENTRAL, OESTE, 50 varas antes de la Cárcel

SAN JOSE, COSTA RICA

Restaurante LA ARENA

En el hermoso edificio de este nombre, situado en la calle de la Estación, esquina al Parque de Morazán, se ha instalado un magnífico Restaurante, agregado al establecimiento de licores y pulperia del conocido comerciante José Fernández

Este Restaurante está exclusivamente al cuidado y atenciones del mejor cocinero del país, del famoso

MONLOUIS

quien sabe confeccionar toda clase de comidas al estilo francés, americano, español, etc., etc., dejando completamente satisfechos á sus clientes.

Se preparan almuerzos, comidas, cenas y banquetes, al deseo de quien lo solicite. Hay siempre completo surtido de vinos y licores de las mejores marcas, y cantineros entendidos para servir el gusto más delicado.

Especialidad en helados, los jueves y domingos

EN PUNTARENAS he establecido mi barbería en la

calle de Piedra, en un local decente y fresco. Mis clientes y todo el público serán atendidos debidamente. A todos mis favorecedores les será aplicada la “Loción Estrada”, excelente específico contra la caspa y calvicie. La “Loción Estrada” se vende al ínfimo precio de ₡ 1-00 el frasco.—Puntarenas, 1° de mayo de 1904.—JULIO J. ESTRADA.

Sarnol

ESPECIFICO
CONTRA LAS
GARRAPATAS

El único que usan los ganaderos de Costa Rica con éxito completo.

Depósito por mayor y menor en la Ferretería de José P. Rodríguez y Hno.

San José, Marzo de 1904.

MANUEL GONZÁLEZ Z.

Agente General para Costa Rica y Nicaragua.

ELIXIR DE COCA ELIXIR

En la Cantina Francesa de don ANSELMO LAPORTE se vende el ELIXIR DE COCA, legítimo del Perú.

Este elixir es un magnífico tónico, de excelente sabor é de muy buenas condiciones saludables.

EL DIA DOMINGUERO

San José, 3 de julio de 1904

SONETO

Deja un instante que en tu seno ardiente Hallen mis besos el placer ansiado Y escuche palpitar enamorado Tu noble corazón bajo mi frente. Sintiendo estremecerse dulcemente Tu talle por mi brazo circundado, Y que busque tu labio el labio amado Mi nombre murmurando, balbuciente. Aduérmame tu voz languidecida; Sintiendo que tu mano perfumada Borre en mi frente del dolor el ceño. Y viendo una vez más la luz querida Que puso el Hacedor en tu mirada, Cierre mis ojos de la muerte el sueño.

Jorge Irujo

LA MUERTE DEL DELFIN

El Delfinito está enfermo, el Delfinito se muere. En todas las iglesias del reino, el Santo Sacramento permanece expuesto noche y día y grandes sirios arden para la curación del real enfermo. Las calles de la antigua residencia yacen tristes y silenciosas, las campanas no sueñan ya, los coches caminan lentamente, y en los alrededores del Palacio los vecinos curiosos atisban por entre las rejas hacia el interior de los patios donde los suizos conversan con aire imponente.

Todo el castillo está conmovido: chambelanes y mayordomos suben y bajan a la carrera los escalones de mármol. Las galerías rebotan de pajes y cortesanos vestidos de sedas, que van de corrillo en corrillo indagando en baja voz las últimas noticias. En los vastos corredores, las damas de honor desconsoladas, se hacen graves reverencias enjugándose los ojos con lindos pañuelos bordados.

En el Naranjal se efectúan numerosas consultas de médicos togados. Al traves de los vidrios se les distingue cómo agigantan sus anchas mangas negras, cómo inclinan doctoralmente sus descomunales pelucas. El ayo y caballero de Delfinito se pasea por delante de la puerta aguardando las decisiones de la Facultad. Los marmitones pasan a su lado sin saludarlos.

El caballero reniega como un pagano, el ayo recita versos de Horacio y, a la vez, por el lado de las caballerizas, se oye un largo y quejumbroso relincho; el alazán de Delfinito, el alazán olvidado de los palafreneros que llaman tristemente al pie de su comedero vacío. ¿Y el rey? ¿Qué es de S. M. el rey? El rey, completamente solo, se ha encerrado en su cuarto del extremo del castillo. ¡Las magistades no gustan de que las vean llorar! Respecto a la reina, la cosa es distinta: sentada a la cabecera de Delfinito, con el hermoso rostro bañado de lágrimas, solloza a gritos en presencia de todos, como lo haría una costurera.

En su camita de encajes, más blancos que los almohadones en que se halla extendido, el Delfinito reposa con los ojos cerrados.

dos. Parece que duerme: pero no, el Delfinito no duerme. Se vuelve hacia su madre, y al verla llorar le dice: Señora reina, ¿por qué llora usted? ¿También usted cree como los demás que voy a morir? La reina quiere responder; los sollozos ahogan sus palabras.

—No llore usted, pues, señora reina: usted olvida que soy Delfín y que los Delfines no pueden morir de este mundo. La reina solloza con más fuerza, y el delfinito empieza a tener miedo. —¡Hola — dice — no quiero que la muerte venga a llevarme, y yo sabré impedir que llegue hasta aquí... Que ahora mismo vengan cuarenta de los más fornidos lansquenetes para montar la guardia al rededor de nuestra cama... Que cien cañones de grueso calibre velen noche y día, con la mecha encendida, al pie de nuestras ventanas. ¡Y desgraciada de la muerte si tiene el atrevimiento de acercarse a nosotros...!

Por complacer al real enfermo la reina hizo una seña. Al instante se oye ruido de gruesos cañones arrastrados en el patio, y cuarenta de los más fornidos lansquenetes, con la partesana en el puño, vienen a colocarse al rededor del cuarto. Son veteranos de bigotes gris. El Delfinito, al verlos, empieza a palmotear. Conoce a uno y le llama: "¡Lorrain!" ¡Lorrain! — El veterano avanza un paso hacia la camita. "Te quiero mucho, mi viejo Lorrain... Enseña un pedazo de tu enorme sable. Si la muerte quiere llevarme, habrá que matarla... ¿no es así?" Lorrain responde: —"Sí, señor... Y dos gruesas lágrimas corren por sus curtidas mejillas.

En este momento el capellán se acerca al Delfinito y le habla mucho en voz baja, enseñándole un crucifijo. El Delfinito le escucha con aire de asombro, y súbitamente le interrumpe: —"No comprendo bien lo que Ud. me dice, señor cura: pero en fin, ¿mi amiguito Beppo no podría morir en mi lugar pagándole bastante dinero?" sigue hablándole en baja voz, y el Delfinito se asombra cada vez más.

Cuando el capellán concluyó, el Delfinito prosiguió dando un hondo suspiro.

—"Todo lo que Ud. acaba de decirme es muy triste, señor cura; pero una cosa me consuela; arriba en el paraíso de las estrellas, voy a ser todavía el Delfín. Sé que Dios es mi primo, y me tratará según mi gerarquía." Después agrega, volviéndose a su madre: —"Que me traigan mis vestidos más hermosos, mi jabón de armiño blanco y mis esarpines de terciopelo. Quiere adornarme como rey para los ángeles y entrar en el paraíso con vestido de Delfín.

Por tercera vez el capellán se inclina hacia el Delfinito y le habla mucho en voz baja... A lo mejor del discurso el niño real le interrumpe con rabia: —"Pero entonces, grita, ¿es nada ser Delfín!" Y sin querer oír más el Delfinito se vuelve hacia la pared y llora amargamente.

ALFONSO DAUDET.

CANCION del JUGADOR

I Soy el mártir de mi vicio, de mi vicio desgraciado que me empuja a los antros tenebrosos de un abismo.

Soy el triste despreciado de los buenos, porque soy el que corrompo, corrompiéndome yo mismo.

No he sentido, cuando el padre ó cuando el hijo, lo robado a la familia, febrilmente, todo pierde, más que un goce misterioso, viendo el crimen en el trono de una mesa siempre verde...

Con los ojos inyectados, con las manos temblorosas, me parecen mis colegas, siempre adustos, siempre fijos, sacerdotes del dios malo, que vinieron a la tierra a robar lo de sus padres, de sus candidas esposas y sus hijos...

II

No me importa que mis hijos desgraciados, que los veo como tristes pordioseros en enjambre, agonicen de fatiga y de hambre.

No me importa que en mi vida tan ruinosa, que en mi vida tan ruinosa, el dolor siempre taladre esta mi alma, que no tiene ni un eusueño porque ha visto los dolores infinitos de mi esposa, de mi esposa idolatrada y de mi madre!

Yo he tumbado los castillos de mis sueños adorados, de mis sueños adorados, tan queridos, en un raptó de locura, de locura ocasionadas por los dados, esos huesos que son huesos de malditos, de bandidos, de traidores, de suicidas y malvados!

Yo he sentido que mi sangre, como plomo derretido por mis venas, se sonroja, se sonroja; y yo escucho, como en sueños de demonios, como música maldita, el crujir de las cadenas; y mis ojos, y mis ojos, del desvelo siempre rojos, miran una bartolina, y contemplan sus cerrojos!

III

No he sentido las caricias de los hombres, de los hombres siempre rectos.

Y he sentido que en mi rostro han golpeado, con sus alas de demonio, los abyectos, los abyectos desgraciados que en el mundo son insectos...

Y he sufrido tanto, tanto, con lo infame de mi suerte, que están secos, que están secos estos ojos donde el llanto ya no tiene ni una gota para la hora tan deseada de mi muerte.

Y en placeres corrompido, en placeres donde se oyen de los diablos las disputas, yo perdí toda mi calma

Yo perdí toda mi calma porque vi que corrompidas prostitutas arrojaron de su cieno sobre mi alma.

IV

Si al hogar desamparado, cuando ya raya la aurora, llego y veo a mi familia no me alegro...

Solo veo ¡sueños tristes de mi instinto!, que me cubre un traje negro, y que está sobre mi pecho un puñal en sangre tinto...

Y que voy ¡si son muy tristes mis fatídicas visiones! manó a mano con mi vicio, entre filas de callados escuadrones, por la vía que conduce a las lúgubres regiones.

V

De mi boca las blasfemias, como pájaros sombríos, han volado con un vuelo muy pausado y han elevado, y han elevado maldiciones hasta el cielo.

Soy del mundo el corrompido, el maldito de esos seres que, sin nombres, van sufriendo un sino atroz...

¡Soy maldito por los hombres, por los hombres y por Dios!

GONZALO SÁNCHEZ

(De "La Estrella de El Salvador.")

Oficial

Se proroga por dos meses más la licencia concedida por acuerdo N° 106 de 25 de mayo próximo pasado, a doña Elodia v. de Mora para separarse de su puesto de directora de la Escuela de niñas de Santa Gertrudis Norte de Grecia, disponiéndose que continúe remplazándola por el término de la licencia, la señorita Emilia Mora.

—Se rebaja la décima parte de la pena impuesta al reo José Chaves Araya por el delito de lesiones causadas a Julián Carcín.

—Se convoca a los electores del distrito electoral de San Antonio y Santiago del Oeste del cantón central de Alajuela, con el objeto de nombrar Procurador Síndico del distrito de San Antonio, cuyo puesto está vacante debido al fallecimiento de don Juan Morera Ocampo, que lo desempeñaba.

Corresponsales

De Santa Bárbara

Hace algunos días que se encuentra de temporada en ésta nuestro particular amigo don Pedro Freer y señora y debido al entusiasmo de que el señor Freer lo caracteriza tuvo a bien solemnizar su día onomástico con alegres carreras de caballos para lo cual desde muy temprano tenía arreglada la calle con banderillas y una cuerda tendida frente a su casa con unos gallos con la cabeza enjabonada. Después fueron los chiquillos los que se dieron gusto con un gran número de diferentes juegos. Mucha concurrencia tanto del centro como de los barrios circunvecinos.

—Muy sentida ha sido en ésta la muerte del malogrado y querido amigo Pedro Murillo Gaevara Q. E. P. D.; por lo tanto doy a su familia mi más sentido pésame.

—Son bastantes las medidas profilácticas que se han tomado respecto a la epidemia que se ha desarrollado en varios lugares; la disentería ha hecho de las suyas, pero en este pueblo no ha ocurrido ningún caso debido a la actividad de nuestro Jefe Político y del Doctor del Pueblo. En San Joaquin se ataca bastante dicha epidemia, pues el médico no para en ésta, constantemente se ve salir con dirección a ese punto.

CORRESPONSAL.

A Matús

En su onomástico

Por el teléfono Rogué al cívico Del mar Pacífico Mi amigo íntimo Don Agustín; Cante patriótico Al vate erótico; Escritor clásico; Obséque opíparo Un gran festín.

En pocas sílabas Francas, frenéticas, Levante el ánfora Llena de "málaga" Y brinde así:

"Quisiera íncito, Culto filólogo, En tu onomástico, Pulsar la cítara De Campoamor. Y con un mélico, Cual otro Séneca, Alzar mi espíritu Quedarme estático Por tí, Campeón.

Deseo frenético, Al buen filántropo, Cual noble Sócrates, Que por Déocrata Su vida dió;

Tenga sin límites Vida muy plácida Con bella cónyuge, ¡Que sea el lírico Siempre feliz!

Deseo por último, Al poeta Atico, Feliz horóscopo Por una íntegra Eternidad; Y que ese ósculo Que cuando párvulo Tu madre íntima En frente límpida A tí imprimió;

Sea buen símbolo En este tránsito, La luz muy fúlgida De tu espléndida Felicidad!"

Ahora permítile A tu esdrújulo, De tí, suscríbese Obscuentísimo Y servidor.

RICARDO BERMÚDEZ T. San José, junio 24 de 1904.

GRAN FABRICA, ALMACEN Y VENTA DE MUEBLES DE JORGE MORALES BEJARANO

Constante y variado surtido de muebles de todas clases, formas y precios.

Avenida Central: Cuesta de Moras, no. 153

Sección Cablegráfica

La Guerra Ruso-Japonesa

San Petersburgo, 1º.—El Emperador ha recibido la siguiente de Kuropatkin fechado el 29 de junio: como á las 8 a. m. del 27 habiendo nuestra tropa desalojado la vanguardia del enemigo compuesta de caballería é infantería ocupó la estación de Sennuchen pero á las 9 a. m. se descubrió que una brigada del enemigo avanzaba de frente, mientras otras columnas flanqueaban por la izquierda. La villa de Sennuchen que está cercada con muros también fué ocupada por el enemigo. De consiguiente á las 11 a. m. nuestra tropa comenzó á retirarse lentamente. Con respecto á las pérdidas sabemos solamente que fueron heridos un oficial y 10 hombres de tropa. Un reconocimiento que se practicó en el camino que de Siakko conduce á Eritatan y Khauza, descubrió la presencia de 6 compañías de infantería y 2 escuadrones de caballería del enemigo. En esta operación fueron heridos el capitán Vasiliéff, el teniente Makaroff y 5 cosacos; Makaroff sucumbió después á sus heridas. El 25 hubo algunas escaramuzas entre el enemigo y nuestros puestos avanzados en Samiarlkan y Wangstiafang Ching.

San Petersburgo, 1º.—Como resultado de la noticia que se recibió de Cronstadt del incendio que tuvo lugar en aquella plaza anoche y que destruyó la fábrica de torpedos, corren los más extravagantes rumores en ésta. El daño sufrido se limitó á los talleres donde se fabricaban las maquinarias de los torpedos. Estos están completamente destruidos incluso 20 torpedos modelo Whitehead.

Chefú, 1º.—El 24 del mes pasado los japoneses desembarcaron una división independiente en su base naval en la isla de Elliot. Se dice que esta fuerza se ocupará para ayudar al general Mogi en el sitio de Puerto Arturo ó el general Oku en librar del enemigo el ferrocarril. De buena tinta se sabe que los japoneses tienen en el teatro de la guerra 180 mil hombres incluyendo el ejército de Kuroki que está en camino á Liao Yang. La división independiente de 20,000 hombres que desembarcó en Takushan, el ejército de Oku que está escalonado por el ferrocarril y el de Mogi que está sitiando Puerto Arturo. No se ha desembarcado todavía un solo hombre del 4º ejército.

Kobe, 1º.—Se ha despachado al dique de construcción de Nagasaki, el transporte japonés Sado que fué gravemente averiado por la escuadra de Vladivostock.

San Petersburgo, 1º.—El tiempo favorece ahora los planes de los rusos, de evitar hasta después de setiembre una batalla decisiva con el enemigo. Según los últimos despachos del teatro

de la guerra, las lluvias comenzaron ya. Así es que apenas se imaginan que los japoneses llevarán á cabo su idea favorita de tomar la fuerte posición estratégica de Pai Chan, llave del inmenso y fértil valle de Liao Khe. Naturalmente las noticias de la proximidad de una batalla decisiva tiene origen en el Japón, pero puede ser como fué pronosticado ayer, que esta gran batalla tenga lugar. Reina extraordinaria confianza en esta que si es posible esquivar una batalla decisiva, el aspecto de la campaña cambiará radicalmente á favor de Rusia, á fin de la estación lluviosa. Todo se sacrificará para lograr este fin. Mientras tanto, si desean completar el movimiento envolvente, los japoneses se verán obligados á retirar toda la tropa de la península de Liao Tuang, de bilitando así las operaciones sitiadoras contra Puerto Arturo. Mensajeros pasan constantemente las líneas enemigas; las neblinas que cubren los mares durante esta estación, favorecen la salida de la escuadra de Vladivostock, que ha causado considerable daño al enemigo. No se ha dicho una sola palabra referente á las pérdidas navales rusas. Parece que el público no ha advertido esto. En los círculos comerciales reina optimismo. Las cédulas de 400 han subido otra vez á 92. El Almirante Felkershom izó ayer su insignia abordo del navío Admiral. Makaroff ha recibido orden de prepararse para el servicio activo. El Emperador inspeccionó los navíos que componen la 2ª escuadra del Pacífico. En un artículo que constituye el periódico militar "Invalid", el General Perenzoff dice que habiendo los japoneses ocupado ya posiciones de verdadero valor extratégico, es muy probable que no emprenderán ningún movimiento importante sino q' se parapetarán en estas hasta el fin de la estación lluviosa. Las posiciones que poseen, flanquean la línea de retirada de nuestra tropa en la Manchuria.

Vladivostok, 1º.—Se acaba de recibir informe del destacamento ruso que está esperando en Corea septentrional; demuestran estos que la fuerza rusa llegó á Wonson el 5 y atacó á los japoneses causándoles considerables pérdidas. En aquella fuerza Wonson estaba ocupado por 1200 japoneses con artillería y 400 soldados coreanos mal dispuestos hacia los japoneses. En Seul hay 2000 infantes con artillería. En la capital de Corea hay muchas hostilidades y enorme cantidad de provisiones y parque. Mañana se espera la llegada á esta del teniente general Limvitch. Todo está tranquilo.

Liao Yang, 1º.—Las copiosas lluvias embarazan los movimientos de la tropa. La fuerza al mando de Mischenko tienen todos los días escaramuzas con el enemigo. En un artículo de fondo el Lokal Anzeiger expresa duda de la llegada á Liao

Tiang de la 17ª división antes de agosto.

Londres, 1º.—Avisa el correspondiente del Standard en Tokio que los oficiales japoneses que participaron en el último combate naval aseguran que abordo de los avíos rusos hallábase mujeres; confirma esto la sospecha que ya existía que los rusos trataron de huir á un puerto neutral y no tenían intención de pelear. El último correo del teatro de la guerra da las noticias de otros casos de la mutilación de los heridos japoneses por los rusos.

Seúl, 1º.—Según las últimas noticias recibidas de Gensan, el bombardeo hecho por los rusos dió por resultado la destrucción de dos casas que fueron incendiadas por las granadas y dos coreanos y dos japoneses ligeramente heridos. Un proyectil alcanzó el consulado japonés, haciéndole ligeras averías. Al 1er disparo, los nativos huyeron á los cerros. Se ignora el rumbo tomado por los rusos, debido á la fuerte lluvia que cubría el mar.

Berlín, 1.—En un despacho fechado el 30 de junio el correspondiente del Lokal Anzeiger avisa que celebró una conferencia con el general Kuropatkin. Dice que el jefe ruso ha resuelto retirarse á Haicheng y ha dejado en Kaichan el primer cuerpo del ejército siberiano.

Hechos y dichos

Tenemos

el honor de presentar atento saludo al Excmo. señor Barón de Grunau Ministro de Alemania en Colombia, quien es nuestro huésped desde antier.

La tienda

"Au Bon Marché," que estaba situada contigua á la Eureka, ha sido trasladada á Puntarenas.

La visita

de Cárceles tuvo efecto ayer, sin que ocurriera ninguna novedad.

Grande

fué el movimiento habido ayer en el Mercado, y aprovechando los caos la aglomeración de gentes, hicieron algunas de las suyas quedando impunes las faltas por no haber sido posible darles caza.

Duro,

señores gendarmes del orden, con los que se paran en las aceras á estorbar.

Aplaudimos

el proceder del pueblo cartaginés que piensa defenderse del asqueroso trust que está abusando del monopolio de alumbrado eléctrico que allí tiene, usando el alumbrado de alcohol que es mucho mejor y más barato que el eléctrico.

Comercial

F. Bulsley ha vendido su establecimiento de licores extranjeros, sito en Siquirres, á los señores Isaac Lorig y John Monroe Filbant.

Anoche

causó gran alarma el hecho de que los alambres del alum-

brado eléctrico se incendiaron en la Aduana Central. Varios vecinos y policiales acudieron inmediatamente y remediaron el mal.

Matrimonial

Ante el Gobernador de Limón se han presentado deseando contraer matrimonio civil, Joseph Augustus Mullins con Julia Fleming; Thomas Augustus Garner con Candelaria Rogers y Richard Augustus Wilson con Catherine Estala Gayle, todos jamaicanos y mayores de edad.

Mañana

á las 8 a. m. se despachará correo para Europa y E. E. U. U. vía New York y el mismo día á la misma hora se despachará también correo para Jamaica.

Programa

de las piezas que tocará hoy la banda militar en el Parque de Morazán, á las horas de costumbre.

- 1ª Gitana, Opera de Balfe.
- 2ª Selection Sur la Walkyrie R. Wagner.
- 3ª Rhapsodie, von Franz Liszt.
- 4ª Angel de Amor, Valse Emile Waldteufel.

San José, Domingo 3 de Julio de 1904.

RAFAEL CHÁVES T.

Cerca

del edificio que ocupó el Museo Nacional hay un nuevo caso de sarampión; el atacado es adulto.

No han

podido llegar á un arreglo, con respecto á alquiler del Teatro Variedades, la Compañía de Zorzuela Cuevas y los propietarios de aquel edificio.

El doctor

Toledo, cumplido jefe de higiene, pasó á la casa que indica "La Patria" de ayer á averiguar si es cierta la noticia dada

delatando el caso de los feriantes, y resulta que no es cierto. Nos alegramos mucho y aplaudimos la actitud del genial Doctor Toledo.

RESTAURANT "LA ARENA"

— DE —
H. Monlouis

ESPECIALIDAD PARA
HOY DOMINGO 3 DE JUNIO

Arroz á la Valenciana

Hors d' Euvre:
Jabor, Radis, Shon mariné Beurre olives
Potage á la saboyarde.
Mayonnaise de Ecrevisses.
Volau Vanta la Bourgeoise.
Petit pois á la Ancienne mode.
Ravioli á la Bolonaise.
Paulet roti au pomme
Creme de Framboises
Café, Te ó Chocolate.

Suplicamos

á los Agentes de EL DIA, que aún no han contestado nuestra última circular, se sirvan hacerlo cuanto antes; y á los que han dejado hace bastante tiempo, de darnos cuenta de nuestros fondos; les advertimos que si en la próxima semana no lo hacen, les retiraremos la agencia previa explicación pública de las causas que lo motivan.

Preferimos reducir la circulación del periódico que estar sirviendo suscripciones gratis que no agradecen ni Dios ni el Diablo, pero que de seguro aprovechan á esos Agentes poco escrupulosos.

LA CONFIANZA

Casa de préstamos

Á las ocho de la mañana del lunes 11 de julio próximo se procederá al remate público de las prendas de plazo vencido que no hayan pagado los intereses.

AGUSTÍN SOLA.
San José, junio de 1904.

¡Abajo Cammeyer!

No necesita usted pedir más calzado á New York Artavia ha traído un espléndido surtido de hormas, en las formas que hoy se exhiben en las más famosas tiendas de allá.

Se recibieron á la vez charoles exquisitos, vaquetas charoladas para hacer polainas al estilo americano, cueros de color, etc etc etc.

Se venderán algunos juegos de hormas, para popularizar las cómodas formas americanas y se pueden pedir por encargo al gusto que se desee.

Las hormas para niños son una especialidad, no hay en otra parte tal variedad de estilos.

Emilio Artavia

AVISO

Se vende un lote de terreno de 30 varas de frente por 50 de fondo situado en la calle de la Sabana frente a la pulpería "La Nueva York" barrio de San Francisco de Mata Redonda. Dicho terreno tiene servicio de agua y enfrente de él pasa el Tranvía.

Es bueno para edificar ya sean varias casas pequeñas para alquiler, ó dos grandes.

Informará en la Administración de este periódico.

José Joaquín García

GANGA

Se vende una cómoda casa, situada en Richmond, frente a la plaza, á cincuenta varas de la línea del Tranvía y á doscientas de la Sabana.

Estando muy próxima á la ciudad, presenta todas las ventajas de una casa de campo.

Para pormenores, informarán en la casa n° 247 de la calle 17 Norte.

Guerra á las funerarias y además agencias de funerales.

AGENCIA "SIGLO XX"

No teniendo ningún arreglo ya con el señor Alsina, aviso al público que lo tengo con el señor Lehmann para cualquier trabajo de impresión, rotulación y circulación de esuelas para entierros y demás. En cada trabajo que se me encargue haré un descuento de cinco por ciento menos que cualquiera de las demás agencias. Tengo un arreglo especial con el mejor jardinero que hay en el país para el trabajo de las coronas que se me encarguen. En este ramo haré igual descuento del cinco por ciento menos que en las otras jardinerías. También me hago cargo de la compra de las cajas mortuorias con un diez por ciento de descuento menos que en las funerarias.

Todo el mundo sabe que soy dueño del mejor directorio que existe en el país.

Nota.— Se me encontrará durante el día en la oficina de "La República" 25 varas al Norte del Correo y durante la noche en mi habitación: Sastrería Anglo-Americana de don Manuel Acebedo, frente al Almacén Escolar del Gobierno.—Teléfono N° 32.

12.5.904.

MANUEL ANT. POVEDA F.

SOLARES

para edificar, bien situados y á precios módicos tiene encargo de vender

MANUEL CORONADO

430, Avenida Central, O.

27.5. 904

Aviso

La conocida casa de GASTON CASTEX, que se ocupa de la venta de objetos religiosos y de lujo, se está trasladando

dos puertas hácia el Este del local que ocupaba, ó sea frente al Almacén Nacional Escolar. Ha tenido que agrandar más el local para dar cabida á multitud de mercaderías llegadas últimamente.

Como novedad especial han llegado casquillos de cristal con confites, propios para escolares.

Gran rebaja de precios

¿Desea usted

arreglar su casa, cambiar un piso, hacer un baño, poner un filtro, colocar una chimenea, enlozar un patio, entapizar una sala, arreglar sus muebles ó hacerlos nuevos? ¿Necesita Ud. algún trabajo de herrería, carpintería, fontanería, etc., etc.? ¿Quiere hacerlo Ud. bien y económicamente? Pues diríjase á

LA NUEVA YORK

—DE—

RAFAEL FONSECA GALVO

150 varas al Sur de "La Violeta" Allí, además, se hacen magníficos excusados portátiles, según el sistema ensayado por la Municipalidad con magníficos resultados, de todos tamaños y diversos pero bajos precios.

POR \$ 60-00

se alquila una casa situada 100 varas al Norte del Mercado. Es esquinera y aparente para establecimiento de comercio.

Infermarán en la casa número 247, Calle 17, Norte.

FOGEL Y CO.
NUEVA YORK
Toda clase de joyería. Relojes "Waltham", "América". Cronómetros "Victoria" y "Supremo".
Representante,
JOSE JOAQUIN GARCIA

Salvador C. Jirón

Ofrece sus servicios en el ramo de Talabartería. Garantiza su trabajo en estilos diversos, aseo duración y prontitud. Especialidades en monturas inglesas-francesas, americanas y al estilo del país; también ofrece á los hacendados albardas de campo, y cualquier trabajo de su ramo que tengan á bien encomendar. Dirección: esquina de "La Cabaña," bajos de la casa de doña Mariana Fernández.

Francisco de la Paz C.

AGRIMENSOR PUBLICO

Despacho: Casa del Licenciado don Luis Castro Ureña. Calle 22, Sur, cien varas al Norte del ex-Museo Nacional.

UNA FINCA pequeña, ó un terreno de tres ó cuatro manzanas en los alrededores de esta Ciudad, especialmente al Norte ó al Este se toma en arrendamiento por largo tiempo.
Se quiere para establecer hortalizas y cultivos similares.

Dirigirse á P.K. al apartado n. 539.

Mannel Arguello de Vars

ABOGADO

Oficina:—Frente al Almacén de Pagés y hermanos.

Carpintería y Ebanistería

—DE—

JOSÉ ARAYA QUESADA

Frente al Parque de la Dolorosa

Cuenta este taller con buenos operarios y con materiales de primera.

Especialidad en trabajos de torno

Imprenta EL DIA

—DE—

Este taller está listo para ejecutar toda clase de trabajos, desde los pequeños como tarjetas, recibos, hojas sueltas hasta los más grandes, como carteles y periódicos.

Los trabajos que se encomienden de puntos situados fuera de la capital, serán ejecutados con la debida corrección y enviados por correo.

Las Juntas de Educación, las Municipalidades y demás Corporaciones serán servidas con especialidad.

—NO OLVIDARSE—

que deseamos tomar en arrendamiento una máquina de escribir, preferimos "Smith Premier."

Administración de EL DIA.

UN PIANO! UN PIANO! UN PIANO!

de buena marca, con muy buenas voces, que con un pequeño arreglo puede convertirse en un magnífico instrumento, se vende casi regalado. Dirigirse á la casilla número 539.

Enrique Roger

Pintor, Decorador y Escenógrafo

Se encarga de toda clase de trabajos concernientes al ramo. Especialidad en letreros. Imitaciones de maderas y mármoles. Se encarga también de trabajos dentro y fuera de la Capital.

Recibe órdenes en la Pastelería de don A. Laporte y en la Administración de este periódico.

SE ALQUILA

una casa cómoda y grande que está situada en las inmediaciones del Parque Morazán. Tiene instalación de luz eléctrica. Para más informes dirigirse á la Administración de este diario.

AVISO

Por tener que ausentarse del país una familia, se venden varios muebles de casa en muy buenas condiciones para el comprador.

Para pormenores dirigirse á la Administración de este Diario.

Para bailes, serenatas, paseos, banquetes, etc.

hay un bien organizado sexteto en esta ciudad que complace á quienes lo ocupan. Su repertorio es grande, variadísimo y escogido. También, si el interesado lo desea, se arregla quinteto, cuarteto ó terceto.

Informes en la oficina de EL DIA. Apartado N° 539.

Imprenta de EL DIA